

ГОЛОС України

Влада — Радам!

Газета Верховної Ради Української РСР

◆ № 16 ◆ Четвер, 24 січня 1991 року ◆

Ціна 10 коп.

То як — «так» чи «не так»?

Союз — чи...

Спільність — чи, кажучи по-російськи, — со-узничество?
Хочеться — свободи. Свободи — як усвідомленої доброти,
своїї й чужої. Хочеться бути вільним, нікого й нічого
не втрачаючи і ні для кого не будучи втраченим.

А хіба це неможливо?..

Роздуми про це читайте на 12—13 сторінках

Фото Олександра КЛИМЕНКА.

У МОСКВІ радянський на-
рівник Михайло Горба-
чов змунував керівниц-
тво Ірану в незрозумі-
лій і безадаптивній
військовій політиці. Він та-
кож піддає критиці со-
юзними військами за те,
що вони виступають за на-
жмі резолюції Ради Без-
печки ООН. Радянський
Президент застеріг, що
події в регіоні Персид-
ської затоки вдарять у
напрямі дуже небезпеч-
ної ескаляції.



Ще кілька днів тому С. Ху-
сейн озвучував фотора-
портари, приїждючи до авіа-
метного приїзду. Він раз у
раз повторював, що «вперемо-
же нейтраліти». Сьогодні, зда-
ється, подібна риторика вже не
спрацює. Матеріали про
кризу у Персидській затоці —
на восьмих сторінці.



З чим прийшло наше село до
ринку! Про це дискусійний ма-
теріал аграрного оглядача Ві-
талія Косарчука на 6 сторінці.

Роздуми голови колгоспу Па-
тра Кичкалди про роботу у
фермера Євгена Веклера чи-
тайте на 7 сторінці.



Д ЕРЖАВНИЙ секретар
Бейкер заявив, що дії
радянських солдатів в
Латвії і Литві в значній
мірі ставлять під загро-
зу відносин між США
та СРСР. Однак держсек-
ретар дав зрозуміти, що
люді в Прибалтиці не
признають до відпече-
кня запланованої на
наступний місяць у Мо-
скві зустрічі на найвищо-
му рівні між американ-
ським і радянським
президентами.

Популяризуємо Закон

Повноваження у міській адміністрації

Ряд законів, прийнятих останнім часом парламентом республіки, які вплинули чи впливають, вони є своєрідним викликом ситуації необхідності розв'язання питань сфери діяльності республіки. Одним з процесів реалізації подання втілює виконання певної труднощі.

Отом, під урочисто «Популяризуємо Закон» ми починаємо виконувати роз'яснювальну роботу щодо того чи іншого закону. Читаймо мати яку зрозуміти відповіді на запитання, що викликають у зв'язку з прийняттям нових правових актів.

Закон «Про місцеві Ради народних депутатів Української РСР та місцеве самоврядування» доводило і зацікавлення чекати практично всі республіки і особливо місцеві Ради. А їх у нас понад 11 тисяч. Як же наглядати ризик і особливості цього важливого правового акту!

ЩО ТАКЕ МІСЦЕВЕ САМОВРЯДУВАННЯ?

Територіальна самоорганізація громадян для самостійного вирішення безпосередньо або через органи, які вони обирають, усіх питань місцевого значення в межах законів та власної матеріально-фінансової бази. У багатьох країнах Заходу місцеве самоврядування не входить до системи державної влади і навіть виступає щодо неї певною демократичною промисловою Органом з найважливіших ризиків унаслідок Закону є послідовна в особі місцевих Рад властивості представницьких органів державної влади та місцевого самоврядування.

Чим же керувалися ці, що розробляли концепцію Закону, також народи? Подати, які за нього проголосували?

По-перше, Декларацією про державний суверенітет України, якою місцеві Ради народних депутатів замінені у системі представницьких органів державної влади. По-друге, падаючи у вітчизняній науковій літературі концепцією народного самоврядування як влади, що належить народам та здійснюється ними як безпосередньо, так і через державні та недержавні органи. По-третє, міркуваннями політичного і практичного характеру. При збереженні місцевих Рад народних депутатів і місцевих державних влади зберігається і традиція для нашої республіки радянська форма організації влади та самоврядування на місцях. Це дає можливість, у свою чергу, не

створювати порід з кимсь я органів місцевої адміністрації, які призначалися б і підконтролювалися б тільки центру.

Декларація про державний суверенітет України проголосила принципи поділу державної влади на законодавчу, виконавчу та судову. Отже, органами якої державної влади є місцеві Ради?

Місцеві державної влади, яка є однією з існуючих на законодавчу та виконавчу. В республіці, яка прагне стати правовою державою, має бути лише одна законодавча влада в особі парламенту. Молоді місцеві Ради, то вони здійснюють у межах компетенції, всю повноту місцевої влади та є основою даною системи місцевого самоврядування, яка об'єднує і координує діяльність інших ланок місцевого самоврядування. До речі, спроба поділити місцеву владу на законодавчу і виконавчу загострила суперечності у структурі місцевих Рад, та це одне з причин та знайома «визнаючи виконавчу владу». Закон передає за яким, спрямованим на усунення зазначеного явища на місцях.

Чим обумовлена назва, структура і зміст вказаного Закону?

Розглянувши концепцію місцевого самоврядування обумовила назву, структуру і зміст Закону, який викладає в себе невеличку перебудову та і навіть самостійних розділів. У преамблї та перших двох розділах наводяться визначення місцевого самоврядування, розкривається сис-

тема і принципи, а також територіальна, правова та фінансово-економічна основи. Два наступних розділи присвячені врегулюванню правового статусу місцевих Рад та інших ланок системи самоврядування. Заключний розділ присвячений питанням правового забезпечення та таргетам нормального функціонування всієї системи місцевого самоврядування.

Що є територіальною основою місцевого самоврядування — адміністративно-територіальна одиниця чи населений пункт?

Адміністративно-територіальна одиниця — територіальна одиниця. Адже межі населених пунктів не завжди об'єднуються з межами адміністративно-територіальних одиниць.

ЩО ТАКЕ БАЗОВИЙ РІВНЬ МІСЦЕВОГО САМОВРЯДУВАННЯ?

Відомо, що система адміністративно-територіального поділу нашої республіки складається з трьох ланок. Село, селище, місто без районного поділу належать до сільської, район, місто і район до районного до районної, а область — до вищої. У Законі про місцеві Ради та місцеве самоврядування розкрито, висвітлено і визначено сільську, район, місто, село, селище, місто.

Яке це має практичне значення?

Справа в тому, що Закон наділяє Ради базового рівня місцевого самоврядування власною компетенцією, якою може бути змінена інше, як законом або договором. Тепер саме у бюджеті адміністративно-територіальних одиниць базового рівня повністю заручаються такі доходи, як прибутковий податок з громадян, прибутковий податок на фонд оплати праці холостяків, прибутковий податок з холостяків, радощів, споживчої кооперації і громадських організацій, державне мито, плата за патенти на заняття індивідуальною трудовою діяльністю, землеробний податок, плата за трудові і природні ресурси, місцеві податки і

збори та інші власні джерела, що зростають. Місцеві бюджети більш багатими і стабільними.

Слід також зазначити, що перше у законотвірній практиці республіки селища і сільські та невеликі міста Ради народних депутатів отримали дуже значні власні доходи на рівні з повноваженнями місцевих Рад великих індустріальних центрів. Такий підхід до законодавчого врегулювання повноважень місцевих Рад ніяко міром не уцімлює їхні ланки місцевих Рад, зокрема району і обласну, а також районну в місті. Адже всі Ради наділені своїми власними повноваженнями і правом за взаємною згодою на договірні засадах перерозподілу їх між собою. Перерозподіл повноважень має супроводжуватися і перерозподілом коштів, а також матеріально-технічних і інших ресурсів. Саме так для здійснення цих повноважень. Проте в сільських районах і областях цей розподіл відбувається не за принципом знову втору, від базового рівня, а в містах з районним поділом — навпаки: зверху донизу. Саме так і повноваження перерозподілу повноважень у системі місцевих Рад народних депутатів республіки дозволяють відійти від застатного принципу «матрицьності». Щодо правового статусу районних у місті Рад народних депутатів, то їх становлення у системі місцевих Рад народних депутатів зміниться мало, але й вони матимуть об'єкти комунальної власності, свій бюджет та інші атрибути самостійності і незалежності у вирішенні питань місцевого значення. Висловлюючи, що базового рівня місцевого самоврядування було придумано не спеціально великих міст як єдиних соціальних економічних організацій, органічних частини яких є міські райони.

Микола КОРНІЕНКО,
кандидат юридичних наук.

Система місцевих Рад мала вигляд перевернутої трапеції:

Обласна ланка
місцевих Рад
Районна ланка
Місто

У Законі про місцеві Ради та місцеве самоврядування республіки зроблено спробу аперіє в законотвірній практиці перевернути екадану трапеції і поставити її, як мовиться, з голови на ноги, визначивши базовою не область, а сільську, селище, місто:

Область
Район
Сільська, селище, місто

КОНТРАКТ УКЛАДАЄ ВИКОНКОМ

Вперше на Україні виконкоми Хмельницької та Кам'янець-Подільської міських Рад, Меджибзької селищної та Летичівської районних Рад стали жителями асоціації міжнародного туризму на Поділлі. За попереднім підписанням, асоціація організує для її членів мільйони карбованців на рік, трітину з них — у валюті.

Вперше така ідея виникла в обласному комітеті молоді. Однак далі дискусії про штатний розпис не пішли. Як же досягти перспективу і з задоволенням вийти за справу. За п'ять днів вирішили основні організаційні питання, обрали голову Ради асоціації. Ним став на громадських засадах голова Хмельницької міськради Б. Бухал. Найпершою мета асоціації відстоювати історичну та культурну вади народу, широко проповідувати вітчизняну історію. А також має багато. Та не мліли ми не тільки шукати своє надбання, а й використовувати на його користь.

Ось один тільки приклад. Є у Меджибзькій старий єврейський цвинтар. Так ось не так давно з'ясувалося, що в одному напівзруйнованому

некрополі поховані прах основоположника хасидизму. Особливий інтерес прем'єр-міністра Ізраїля Давид Цікорі має сенс, що це місце для хасидів можливо навіть більш святе, ніж Ієрусалим. І тисячі паломників прагнуть покласти на цю могилу. Це підштовхнуло нас до думки укласти відповідну угоду з Ізраїльською стороною ми забезпечимо паломників житлом, транспортом тощо, вони ж за всі послуги розрахуються з нами в валюті. У кожного з паломників буде вигода. Щоправда, цей аспект діяльності складає якийсь дилематичний момент. Особливо це стосується розвитку туризму з країнами Європи та Америки.

Вже укладено договір з канадським містом Модесто на обмін постійними пред-

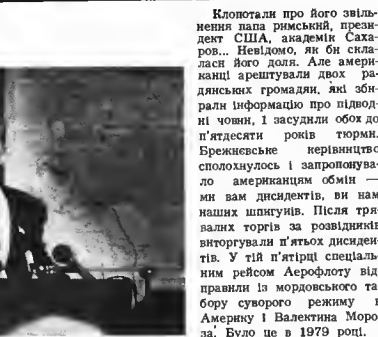
ставними по забезпеченню туристичних груп, у найближчому часі відбулися зустрічі з представниками туристичних фірм Європи, Америки для підписання контрактів на маршрут «Золоте кільце Поділля», що охоплюватиме всю географічну зону краю. За останню американську бізнесменів, цей маршрут на Україні буде найбільш перспективним. Щоправда, необхідно провести чимало реставраційних робіт, налагодити мережу послуг. Для цього асоціація створила три малі підприємства: проєктно-реставраційні майстерні. Щодо вирішення проблем інфраструктури асоціації — то ці турботи взяло на себе одне з українських будівництв. Хмельницької АЕС.

Одночасно ми активно взяли і за відтворення народних промислів. Здавна у Європі користувалися попитом подільські писанки, рушники, вишиті сорочки, гончарні, різьблені та шкільні вироби тощо. Все це ми готово по-

везти вже у травні до Німеччини на пробуви виставки-продаж. Відтак, найбільш популярні вироби з реалізованою нашим закордонним гостям у туристичних центрах.

Асоціація працює на повну силу. І маємо вже і реальні результати. Відповідно до укладених контрактів найбільш часом з'являються надійдуть медіаментів, устаткування, товари народного споживання. Великі надії покладаємо на діалог асоціації, членом якої є мільйонники. Це асоціація підприємств-експортерів товарів за кордон на базі заводів «Кітано» і туристична під егідою Університету. Звичайно, нове імпульс викликає. Просто у сьогоднішній кризовий період це надійний шанс отримати валюту для розвитку матеріальної бази бюджетних організацій. І в першу чергу закладів охорони здоров'я, освіти, культури. Тож ми не прагнемо використати спона.

П. СВІНЦІ,
помічник голови Хмельницької міськради.



ПОЇХАВ ДИСИДЕНТОМ, ПОВЕРНУВСЯ ДОКТОРОМ

нади. Став доктором наук. Видав кілька книг. Зараз редагує журнал «Анабасис» Канади. До речі, мріє його розповсюджувати на Україні.

Доктор Мороз на запрошення ректорату Київського політехнічного інституту до першого лютого читає лекції про сучасну історію України. По вісницях і четвергах — о 10 годині 25 хвилин в актовому залі першого корпусу КПІ, по понеділках і середах — о 16 годині 30 хвилин в залі інституту теоретичної фізики.

Олександр КЛИМЕНКО.
Фото автора.

Окремі представники різних національностей гуманітарно інтеграційні школи проголосують, що співпраця інтелектуалів лише одна, а всі інші — так собі люди з виключною освітою. Що з цього проголошення думався автор? Інтеграція — це інтеграція! Е. І. серед західної інтеграції цілком значущий прощарок: Навіть більше того — саме там вона найбільше й втілюється. Звергається і сплюскається, бо техніку інтеграції неможливо навчити, а тільки зазубрити, тому що інтеграція — це зазубрювання під час репресій... — Та й академік Сехаров, мабуть, ажраве тому підтвердження, що інтеграція — це інтеграція! — І він, і багато інших людей. У нас не в Україні це, зокрема, Павло Кислий, Павло Кислий, Вам — ажраві представники українського відділення СРСР.

ЗАЄЦЬ ІВАН ОЛЕКСАНДРОВИЧ, Святошинський виборчий округ № 17 м. Києва. 1952 року народження, українця, безпартійний. Закінчив Українську сільськогосподарську академію, економіст-математик.

Голова відомості з питань реформ організації структури управління в Комісії Верховної Ради УРСР з питань економічних реформ і управління народним господарством. Водить доповіді в парламенті.

[illegible]

тирьох пер-
дошків. І
році від зер-
лошого бр-
люю. Я дум-
лю цей пол-
ній рід по-
довження...
— А що
нові?
— Щоб
незалежні,
рвіні і був
— Іоб
путаті.
— Знає-
став, вико-
ських обов-
ловн Руху,
гій Рух
ув укр-
рвса Шеш-
ці вимуше-
путаті, бо
ти дійові
го громад-
Мені хоті-
ри були с-
ше, і з за-
нодвечими
ї налажить

спеціалі-
дент «Г
Воло
Віталі

CAM HE GAM...

«...Важливо, що суверенна Україна повинна бути суверенною не тільки на папері. Вона має стати повноцінним членом УЄФА та ФІФА».

Село Дзвиняч
богородчанського ра-
йону
Івано-Франківської об-
ласті.

НА ДНІПРОПЕТРОВШИНІ, як і всюди, остиним часом уперто ходили чутки про гори викинутих на звільцях афганців херців. Звідвється впрямжизнь, що нливі смітинки багатовід прешлівів у маргіанвх. Та ось під Павлоградом на смітинку діяко змийденном півтори тисячі банок рибних консервів — майже три тонни. Це, переважно, консервованісв та оселеді, виготовленімі ще у 1987 році. Рибаловували

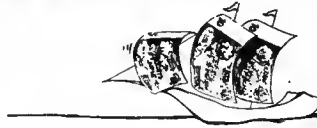
їх належало Павлоградським райспоживспілкам, базв котрих — неподалік від звалища.

Новини викликали пристрасті дискусії. Громадськість вимагала, щоб зухвале неподобство не списали на базгосподарів, щоб назвали поіменню тих, хто і з якою метою це зробив.

Розпочато слідство.

Микола НЕЧИПОРЕНКО,
власний кореспондент
«Голосу України».

— А коли ви востаннє да-
рували квіт дружині не з вко-



Тільки факт

Від маршала до маршала

[illegible]

Театр я, по, запро-
сився до
з союзни-
ми діями
раптом з'я-
сний дрі-
нь Лунач-
ше не ст-
кою. Про-
чотувала
її знайо-
мим, а
мо гірше,
— чудови-
австоло-
стван —
«Непра-
діво, обид-
ко молоді-
сере Роме-
нори теат-
релістор-
ті показ-
мистецт-
стваче
від душі,
годні мо-
вся. Це об-
кве з ува-
жуть од-
Фавістич-
ні. І Ниро-
дішні ност-
шукані ві-
самперд-
Н. Бєло-
ським, Ю.
мівану.

Добре,
мєло...

ЕНОМІНА

ПРОЩАЙ І ЗДРАСТУЙ,
«ЕЛЕКТРОН»

ДЛВІВ. На брифінгу для громадськості і журналістів було повідомлено про те, що концерн «Електрон» роздеркає ринки побутових електричних підприємств, що входять до концерну, надаючи їм керівництво, зокрема призначаючи на керівні посади зазначені для переговорів з державними органами про вилучення концерну для створення державного підприємства. Механізм роздеркалення поки що втаємничений.

На концерн «Електрон» посилаються і на його приєднання, адже він прокладає шлях до ринку, де у вигаді будуть і виробничим,

Втім, споконвіч уже отримав свій рішення про подання. Телевізор «Електрон» залишається на належному рівні. Втім, купувати телевізори 100—200 карбованців мав би бути занадто дорогою справою. Та «Фотона», наприклад, зрозуміла, а телевізори — втрачає. Телевізори марки «Електрон» четвертого покоління коштують за січня 1991 року 1720 карбованців. На «морному ринку» за цього дають 3 тисячі карбованців.

Олег АДУМЕНЧУК

Втім, споживач уже отримав свій рідзятий подарунок. Телевізор «Електрон» залишається найдешевшим країн. Він коштуватиме 100—200 карбованців більше від «Фотона» і «Горизонта». Ціна «Фотоя», наприклад, зросла вдвічі, а «Тараса» — втричі. Телевізори марини «Електрон» четвертого покоління коштують з січня 1991 року 1720 карбованців. На чорному ринку за нього дають 3 тисячі карбованців.

Онсана АПУНЕВНЧ

FOADG Україна

(в карбованцях)

	Кіа	Оеса	Харла	Загорышка	Лур'я	Вінна
Яловзнічца (за кг)	12—15	16—20	16	12	18	—
Свіянца (за кг)	18	10—15	12	10	13	—
Сало (за кг)	7—6	3—4	6—9	—	6	8—5
Сметана (за л)	—	10—15	10—12	—	3	5
Сір (за кг)	6	6—10	5—6	5—6	3	3
Мед (за кг)	30	25	2—6	10—12	20	20
Аля (за л)	8	5	5	4	—	6
Картона (за кг)	1.5—2	0.8	1.5—2	1	0.7	1
Цэбуда (за кг)	—	1.5—2	1.2	1	2	1
Прыдул (за кг)	—	0.5	0.6	0.4	0.5	1
Огіркі солоні (за шт.)	—	0.5	0.6	0.4	0.5	1

(За повідомленнями власних кореспондентів «Голосу України»)

на не дешева. А за свинину можна й поторгуватися по 15, а є й по 5. Чкнв тому, що поряд торгують і споживача кооперація, дий же кілограм коштує 4.30. Правда, беруть неохоче — надто жирна. Та ціну так збиває. Тому й вдалося мені виготувати кілограм свинини (з кісткою, звісно) за 10 карбованців.

А про запас забажалоси
ліхтеш щось із копальщез
[х тут — подих захоплює]
очі розбігаються. Від цік —
теж. М'ясики балнк — 30
карбованців за кілограм, до
машини ковбаса — 16, кро
в'яника — 10, підчервона
(на якій і зупинився) — 12.
Чому б ото колтосам, рад
госпам, тій же коопераци
подібух продукцію не брати
подібних грошей? Ні, я знаю
як державлянина «під
зав'язку», я про всілякі ре
борони. Але ж отримано не
можливості для власної ле
реробки значної частини про

даємо чув: виділяємо додаткові кошти на прискорений розвиток переробних цехів безпосередньо в місцях. Правда, з устаткуванням сувужено. Але ж господарі не

машкіх ферм ні додатковим
асигнувань, ні імпортуного ус
таткування не покладає.

З осясами справив пілля
швидше... Катусю бурини
розкопали — ізоляції
цигулі, є в магазині. А ось
морква й картопля там кину-
ли. Схончи нате й м'ясо
таке, а устаткування ніколи
го, прокрути швидко покла-
дає. А силки вже ртові го
ворено в Одесі про необхід-
ність виготовлення того ус-
таткування на власних під-
приємств!... Ось, беру шку-
рю моркви за карбон
платівку, карбон карбон
за платівку, карбон карбон
(сміє собі й деще)
за 50 копійок. Маємо шкуру
по колісним машини
поруку насково. Вона —
невинна для громадських
господарств, орієнтована на
виробництво збр. Аліске — ве-
ликого за склянку й покладати
платівка за склянку, отже, за
кілограм — сім карбонів,
а? Навіть дитину, заве-

Завершую свою екскурсію в черзі за свіжою рибкою. Морози забарилися, отоже приднаунайські рибкокологоспи на вихідні завозять сюдь десят-и тонн товстолобів.

па. Ціна — 1,5 карбованця за кілограм плос дощелез за черга. У рибних магазинах Привозу є також мороженя, копчена, солена, в'ялена, нерідко викладають рибні консерви, за якими стають у чергу по кілька людей, щоб забрати побільше «иорми» в одні руки. От і дефіцит. А найбільше вражає, що навіть проти торгують свіжими карасями, лящам, суданам — браконьери. Ціна — червонець. Че воли тих судаків у себе в клуках вкороцують? Ні, у величезних чанах роз-

Чим би солодник завер-
шити? Меду придбав у ма-
газині агропромислового
комбінату «Дністровський»
за 15 крбованців. І то доб-
ре — «індивідуальний» мед

...Вдома, закладаючи мій здобуток до каstrулі, підраховував з дружиною вартість борщу з Привошу. Вийшло близько 20 карбованців. Доведеться переводити борщ у розряд святкових страв. Навіть при тому, що нас у сім'ї троє, усі працюють і мають заробіток, внищий за сьогоднішній день.

Георгій ВОРОТНЮК.

**Повертаючись
до
надрукованого**

ЗГОДА

ЧИ НАДОВГО?

Підписи об'єднані в дві колонки: перша колонка містить перелік назв підприємств, а друга — перелік назв об'єднань. Підписи підприємств розподілені за регіонами: Львівська, Тернопільська, Хмельницька, Вінницька, Черкаська, Київська, Чернівецька, Чернігівська, Сумська, Житомирська, Рівненська, Волинська, Рівненська, Житомирська, Сумська, Чернігівська, Черкаська, Вінницька, Хмельницька, Тернопільська, Львівська.

Здавалось б, як у річці, коли вийшли на берег, і всі проблеми вирішилися. Але тут прийшли працівники емоксковського підприємства, які мали свої проблеми. По суті, асоціація «Агрохім» не могла виконувати своїх функцій, тому й була ліквідована. Прикладу райкопівських шахтерів, які вважали, що у разі невиконання своїх функцій, вони не мають права на пенсію, також було багато. Це було дуже важко, але ми дуже весело розділювали ці проблеми. А тому в останньому пункті протоколу зазначено, що у разі невиконання своїх функцій працівники ухваленої програми не мають права на пенсію. Це страйк було поновлено, але ми не мали нічого проти нього. Хто ж кому заважає?

Оксана ТЕЛЕНЧІ,
власний яорес-
повдент «Голосу

22 січня вранці радянський істребитель Ту-154, швидкозатоплений повітряним піратом в Бургас (Болгарія), повернувся у свій базовий аеропорт Одесу. Про це кореспондентові Укрінформ повідомив заступник начальника Українського управління цн-

— 21 січня о 12 годинах 12 літаків іде екіпажу літаків з 154 і 156 пасажирами на борту, який виконував рейс з аеропорту Ташкент — Грозний — Одеса, авіадиспетчери державли повідомлення: один пасажирів, погрожуючи підривати літак, вимагає виліти в Тамбов, — розповів Леонід Косенко, командир екіпажу О. Мул вирішив на ризикувати життям людей і погодився виконати умови терористів.

тагорично відмовилися ярий-
нати літак, внаслідок чого о
14 годині 30 хвили льотчики
змушені були здійснити посад-
ку в болгарському місті Бур-

Кілька годин з янтрачами ввалялись переговори, в яких брав участь компетентні працівники болгарської сторони, а також представники Аерофлоту і співробітники радянського лесоства. Злочинчак здався властям. Сераф пасажирів і членів екіпажу потерпілих немає.

Припускається, що терорист проживав у Могольській області, недавно вийшов з місць ув'язнення. За фактом вкрадіжки.

В. ВЕРНОДУБЕНКО,
с.с. укринформ

Наша ойын:

ДВІ ПРИГОДИ ДЕПУТАТА

З перервою в один тиждень трапилися дві діаметрально протилежні пригоди з народним депутатом УРСР М. Мельником, головою колгоспу з Томашпільського району на Вінниччині. Вийшов Микола Євтухович з поїзда № 55. Йдучи до готеля, виявив пролази портмоне, а там — 600 кар-

Та за якийсь час — дзвінок. Бригадир поїзда озшукає його в готелі й вручає загублене. Вдячний власник, як джентльмен і як людина, що шанує закон, винагородяє доброго чоловіка (згідно закону — 25 відсотків від суми).

у поїзді № 662. Зайшов до вагону, а місце зайняте. У нас це буває. Сяробував з'ясувати причину у бригадира поїзда

Усе це було настільки схоже на бридкий і злий жарт, що диявол лішов шукати собі місце в інших кула, залишивши маленького чиновника

Андрій БОНДАРЧУК,
власний кореспондент

«...ОСТАННІ РІШЕННЯ СПРЯМОВАНІ НА ТЕ, ЩОБ ПОВЕРНУТИ БОРГІ СЕЛУ. ЦЕЙ ВИСЛІВ СТАВ КРИЛАТИМ І ПОЛІТЕВ ДЕСЬ ДАЛЕКО. А ЗМІН НА КРАЩЕ ВСЕ НІМАЄ» І НЕМАЄ».

І закриває монодію
голосу «Патриот»
Любського району Житомирщини.

Чи випадке нашою селянству провести свого життєвисьлову черес себе? Від того цього як багато залежить. Віце став трестоватим вислів Нестора Махна: «Ми селяни. Ми людяно...». Йому підсилюють слова мудрого старосамбірського настижця Ярослава Ваця: «Покриятимуть села — покре народ, Україна».

Тепер же без претензій на всеохопність подано свій роздум. Діяючи тому колосну систему потрібні «бригади революції» — рух за відкормлення від централістичних садів. Вони основ не заціпили і все ж шпіварку наробили.

Рух за обічне хазайкування в житомирському селі Андрійчик омолода хрупчоско одореною Ольга Зака. З протилежного боку барикада стала її сусідка брешняська героїня, Дога і з переминим успіхом точилися «онома війна». Вступлявся столічна преса — і «бригади революції» ніби перемогла. До того ж поклади боробу із мором бригадних сіл рад, газети, телебачення. Хоча в більшості то все була некрополічна публіцистика. Візьмомо навіть листа з останньої пошти:

Дискусійна трибуна



«Селяни, безумовно, візьмуть землю, але не сьогодні і не завтра. Тепер же в нас залюкати всіх і всь. Йде як хакпани з легкої райкому партії...»

Віктор КОСАРЧУК

Народився і виріс на обпалених громах Корюбіл народничий землі. Зайняв пішов у школу до Вілого Інституту. Був у військ служби в армійській частині і зліз журнелістський рабствізм. Безпопунктно змінив журнелізм. Не кривда село не шпіват «Монодію України».

лісь з урожаєм, душлині розцінами, звукували ринком зурю. Всіх нігрався оренд на трималися на підтримці першого секретаря Красноолинського райкому партії.

Пішов, а перед очима оживає «співали», написаний ветераном А. Ф. Карповим з Миколаїшином. Він сигналізує проти оренди, не дозволяючи виступати своєї райком. Слава Богу, що народився на світ протокол засідання правління колгоспу. «Засудили інформацію голови колгоспу тов. Опанасенка, який сказав, що в минулі роки за гроші з колгоспу наші люди не вступали жодної копійки. Тепер надійде 4.165 карбованців».

На зборах вирішили вважати критику в газеті «Вісник» небуковинною, додати на оренду горючих смуг захищати в силі.

Голосували «за» 9 чоловік, «проти» — 1».

Це промовиста фактура. Це рік другий тому одиннадцять із десяти, мабуть, голосували б проти. Не проти «жиркової» праці, а за зриваючи, яка проходила наші думи. Це вона водила руною односторонній тернопільської фермери Івана Гусаря «підписи» з листом до тодішнього першого секретаря ЦК КПУ Володимира Івашка.

А він, Гусар, вже на першому році роботи відрукував сільрад (з розрахунок на одного працюючого), у сто разів більше коштів, ніж колгосп «Жовтень». Хоча Церня плад для цього і танки він він не передаючи ні техніки, ні фондів. Звичайно все це, як, до речі, й те, що для народження підприємця господарства треба вкласти триста тридцять п'ять тисяч карбованців на 100 гектарів, не підлягає захоплення фермерством. І не лише через дірочку неспроможності нашого бюрократизму фінансувати сорян за мільйонів гектарів. Багато що втирається у відкритої плід ривіст психологію народу. І за рікда не переробити. Але попри це фер-

мери треба обстоювати і підняти на щит. Як ідейні стали на борню із системою. Сталі, щоб вивести нас із тогождого полопу і зарежати це одна стежка, до якій прибірається наше село, — кооператив. Цебо, коли колгосп став асоціацією кооперативів, як у описаній дискусії чин підпротекторів Верховського. З ними можна було б спертатися, возити делегації, проводити семінари, аби не мати чого слово ринку. Воно витікло до слова колгосп, і навряд чи порятунок останнього списаний з людського уряду однедмст мільярда боргів. Зрештою, як і нова малочисельна агрокомбінат, агрофунд чи агроконсуміум. Ціноврада для більшості з них ринкова стихія — рідна мати.

Голова Крижанівського колгоспу «Вісник» Володимир Верховський еруди, з гарною знаною практикою.

Селяни, безумовно, візьмуть землю, але не сьогодні і не завтра. Тепер же в нас залюкати всіх і всь. Йде як хакпани з легкої райкому партії, а потім її підходляють деякі керівники господарств. Во передача землі створює базу для самостійності селянина.

Мені дуже болять, що люди в нас не готові до ринку. У нашому колгоспі вже два роки працює молодий ринку. Я б назвав це своєрідним лікнепом. Не стану загальноблизатися в усі економічні подорожжя. Вирішити, головне, як формування нових ідей, нового мислення. Візьмомо того ж, поки що єдино-го нашого фермера, і дамо кредит на шістьдест тисяч карбованців, землю, трактор, десять корів, і я в цьому зацікавлений. Але дискусія, не цікавлячи, розвинула кооптис при владі райкому партії. Мабуть, спочатку нас ніхто всерйоз не сприймав. Коли заклали не орендний підпад, а докоринну ломку. Коли це зрозуміли в нашому «Білому домі», то почали перекричати наклади пального, залучаючи...

Служаку Верховського і пригладу відповідь на анекдот колгоспів К. Гусарю з Орендніми. «Я не бажав самостійно господарювати. А тих, хто бажав, читаво врагами радничий» (владі (стиснена автором) — В.К.).

...Лукаський колега Верховського, голова колгоспу «Білому», не вірив ні в фермерство, ні в оренду.

На кооператив треба йти. Це наш шанс вибухнути з кризи. Але де ж на кооп? На що спертися і як захистити селянство Земельним кодексом? Навряд! А показники? Показники є. Скажімо, рентабельність 53 відсотків.

Бесідували ми з ним в кабінеті завідуючого сектором НДІ економіки агропротекторів імені Шпівтер Миколи Малина, і він теж прилучився до розмови.

Віда в тому, що селяни поки що ніхто серйозно землю не давав. Хоча вважати, що всі селяни її візьмуть — абсурд. Тому й ї обстоювати переконання, що а асоціацію кооперативів в колгоспах.

Згодом нащадок Підбурного — голова колгоспу «Вісник» Підбурний зізнався:

гектару землі. У багатьох з них є міні-трактори, принципні інвентар. Сільради готові посвідчити про дачу колгоспівна землю з правом успадкування.

А тим часом «Білому» землі продовжують надходити. Тут треба згадувати і про «Білому». Не підставі Законом СРСР про землю не сесії районової

«Лягає спати, а земля заснує на дачі. Болить у мене серце за неї і людські наші». Вольті, і тернопільчанину Івану Гацу: «Я захотів вибити землю на курці. Але вона не бачила органічних добр, сиділи існує Радничка влада. Директор каже, будувати бері».

Спробувавши П взяти в селі на облобі Вілої Церни. Селяни із села Пилипів поставили проти директора, людини з агрономією, підписали «терміди» скінчили не лише звільненням директора, а розпуском радничий описаний. Після цього була радість перших у районі обійняти. Радість від якогось врожаю. Проте село залишилось в системі Агропрому. Бо на сьогодні немає ніщої інфраструктури, а тим більше — своєї землі. Не маючи своєї землі, є май орендар муніципального колгоспу імені Леніна В. Волошини.

І разом з дружиною я тримаю дітями оренду п'ять гектарів орої землі. На двох гектарах вирощую картоплю, на одному — мунікормовий буряк, на півтора гектарах — кукурудзу, на сімдесяти — картоплю, на півтора — картоплю, на півтора — картоплю. Але це мало беруць землю. Може, ухвалення Земельного кодексу посприяє цьому?

Навряд. Во землю треба було віддати в приватну власність. Селі не повинні уявляти компенсація за забраї під час колективізації колі, волі, плугів, борони... Пошутливо треба виставити селі дорожню міні-техніку і п'ять років не брати із селян держдержатку за землю. Це, як на мене, ключові проблеми.

— Та чи піде на це апарат? «Рубати» колгоспи, свав орену і матеріалізу, і психологію?

— Тому все й робиться, що оренда, фермерство чи кооператив не пройшли. Я відчуваю за дачі оренди роки на власній шкурі. Бо всі викині управління, гроші, техніка в руках адміністрації. А селянин, як новобранець на передовій.

Підтаждого безрезня по дасть голод Земельний кодекс. Але чи прислухається до цього селі? Позово селі міні-протектор. Землю дадуть, але почасти так, щоб її ніхто не взяв. Особливо там, де голова колгоспу відноситься до голови сільради. Недавно в одній із републіканських газет прочитав, як землю на ділі колгосп. Наділих, чим фактично не владі, чим же вводить мене на думку, що без приватизації землі п'ять років, змушені будемо повернутися до неї.

Із неперевірених джерел: «Директор агрофінанси «Ада» Казука купив селі 100 гектарів землі». Танним чином, він зробив свій земельний аналіз. З перевірених джерел: «Мій батько, який завіз гектар землі. Могли — мати гарантії перед старістю й ринком».

Віктор КОСАРЧУК, оглядач з аграрних питань газети «Голос України».

Раді було припинити право володіння землею колгоспом «Вісник» на 361 гектар. Але тоді ми відікули свій Системні, Галузьовий реформу як і чим тільки могли. І асестами ми дочекалися Земельного кодексу України. Тепер, мабуть, буде швидко йти реформація.

Андрій ВИГ, голова «Білому» сільської ради, Ужгородський район Закарпатської області.

СТАРТ РЕФОРМИ

5 січня 1991 року разом з комісією сільрад в урочище Турпівпартій прийшли селяни. Це був не мітинг і не яринг. Це злочин НКВС, а розваді 14 квітня сесії. Взяти землі Федір Ріт, Степан Шевкет, Ясир Рутя, Єлизвет Палі і А. Юрлю Тетяну, Людмилу Курку (іонаміне не малю жодної копійки) виділено по



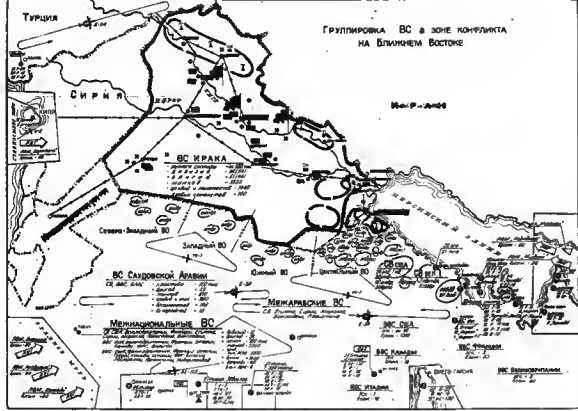
ГОЛОС України

ГОЛОС України

ПЕРСИДСЬКА ЗАТОКА:

ВІЙНА ТРИЛІЧ

— Наш прес-клуб —



Карта надана редакцією штабом Київського військового округу.

Погляд професіонала

Зарубіжні засоби масової інформації передають: вперше від початку війни союзні збройні сили атакували два іракські військові кораблі в Персидській затоці і потопили один з них. Ірак знову обстріляв Ізраїль ракетами типу «СКАД». Одна з ракет влучила в густонаселену частину Тель-Авіва. Троє людей загинуло і понад сімдесят поранено. Президент США Буш засудив останній іракський ракетний напад на Ізраїль, називаючи його брутальним актом терору і прикладом неспровокованої аересії Іраку проти своїх сусідів. Президент додає, що Ізраїль викликає надзвичайну стриманість у зв'язку з аересивними іракськими діями.

«ГОЛОВНІ СЮРПРИЗИ ПОЕРЕДУ»

З перших годин війни США та інші країни проти-іракської коаліції успішно атакували стратегічні та адміністративні об'єкти, завдавши серйозної шкоди військовому потенціалу Саддама Хусейна. Ефективний дії у повітрі, а також ужиті заходи щодо протидії радіолокаційним засобам іракських ППО дали можливість спрямувати блискавичні удари по аеродромам, ракетним установкам, складах військових техніки та зброї, частині підрозділів оборонного комплексу.

Однак хотілося б узяти під сумнів один тиражований пресою стереотип. Маю на увазі тезу про те, що, мовляв, американський повітряний наступ був для Іраку повною несподіванкою — сніди Хусейна «рослаблялися», виведені в огмін заявкам про «неготовність» військ коаліції до початку бойових дій. Щоб нажко у це повірити. До війни Ірак готувався давно, перебував у бойовій готовності, а про початок наступу Хусейн не міг не бути поінформований.

Коди експерти аналізувати, чому Іракські ППО не дали рішучої відсічі, головними аргументами тут виступають миттєвість та згодомість дії союзників, недостатній професіоналізм іракського війська. Але чомусь імовірно саме це один цілком імовірний варіант. Хусейн міг передбачити подібний перебіг подій і просто замаскувати частину своїх ППО, а решту віддати на поталу противникові. Адже те саме було з ракетами «земля—земля»: американці заявили, що геть усі пускові установки

винищено, а здала по Ізраїлю показали, що це не так. Якщо справді наліт союзних цілої авіації був таким явним несподіваним, чому ж на воєнних позиціях іракської протиповітряної оборони не було людей? Тому твердження, що всі ППО Іраку виведені з ладу, можливо, є перелачним. Тим більш, оскільки стаціонарних ППО, в Іраку є сучасні та ефективні пересувної системи аналогової зброї. Про їхнє знищення не повідомлялося, отже, не вилучено, що вони ще показують себе.

Звісно, тактика сил коаліції була зрозуміла: з самого початку створити у Персидському регіоні чисельне, глибоко схилюване, особливо оснащене угруповання сил, а потім з допомогою авіації завдати протиникових максимумів, знищуючи явні більше його бойових позицій та економічних об'єктів, і лише тоді перемогти наступом зальїти Кувейт. Навпаки, сили США та їхні союзники передбачали, що третього, сухопутного, етапу, мовляв, навіть відстане у наступі взагалі, оскільки надання бомбардуванням Хусейн уже після перших атак виведе війська з Кувейту. Тоді мети було б досягнуто. Однак реальні такти, що сухопутна війна неминуча, і для військ союзників вона наряд чи буде такою ж переможною і блискавичною. Навіть якщо авіація зробить усе, аби знищити з повітря якомога більше іракських бойових об'єктів.

Уже зараз на тлі чітких повідомлень про успішні операції військово-повітряних сил країн антиіраксь-

Очи́ма зарубіжних коле́г

«Події у Лівії стали першим кроком до введення іраксько-американської авіації у цій республіці. Горбачов скористався заявками про допомогу з боку російськомовної меншості. Там самі вій не слідував випробуванням у Чеченщині в 1998 році президент. Одава, якщо і надалі буде даватися до подібних заходів, його репутація на Заході буде серйозно залямована».

«Генерал-анцлагер» [ФРН].

«Президент Джордж Буш витримав потужний натиск іракським розриву дипломатичних стосунків з СРСР на тлі обнулювачів у тому, що Білий дім закликає очі на релігійні у республіці. Приблизно в обмін на підтримку Крайня в Персидській затоці. Президент уже дав розпорядження на переведення на війну з Радянським Союзом, однак ніхто дій у цьому напрямку явного не було. За схилювання представників адміністрації, Буш рішуче настроєний підтримувати Михайла Горбачова з уникати заходів, які могли б підірвати позицію останнього».

«Санді тайкс» [Великобританія].

«Хоча у законодавчому парламенті повсякдення Президента

СРСР були посилені, народ ігнорує президентські постановки і фактично його апіла слабшає. Думатися, що введення у республіку президентських органів правління не зменшить тенденцію до самознищення і незалежності».

«Максіміліан» [Японія].

«Загальні індустріальні країн хотіли б арміями рішенням про особисту фінансову і економічну допомогу СРСР. Та попри такі важкі суданти, не будуть відмовлятися ці наміри. Комерційні банки ще минулого року критично висловлювалися про навідані зустрічі Радянському Союзу, Вільгельм Крістіанс, голова спостережувальної ради Німеччини банку, нещодавно підписав, що без гарантій його бану не дасть більше Радянському Союзу у кредит жодної марки. Своєю обертів кредитів банку неможливо, тим, що відомо, що співчувають еліті ліванів в разі розпаду радянської імперії».

За даними Всесвітнього банку зовнішній борг СРСР у монетарній валюті вже наприкінці 1989 року становив біля \$4 мільярдів доларів, причому близько 40 відсотків цієї суми припадало на договорова зобов'язання...».

«Вельта» [ФРН].

доді, і хоч поки що іракським війська щом похвалитися не можуть, проте, як знати — десять років ірано-іракської війни не могли не відіграти певного досвіду бойових дій, особливо сухопутних.

Тому сили коаліції всіляко не відступають поточну рішучого наступу. Та з іншим дієм саме зрозумілишим, мовляв, неминучий, і не винячено, що справляючи війна попереду. З її початком різко побилося людських жертв серед сил антиіракської коаліції. Становить уряди держав, що воюють, ускладнилося, а якщо до того ж Ізраїль почне бойові дії, неминуче буде розкол цієї коаліції. У той час цілком імовірно, що Хусейн теж готує свої «сюрпризи», бо ж відомо головному надійти на Ізраїль саме на хімічні та бактеріологічні бозаряди. Ірак досі їх не виробляє, і це не тому, що авіація союзників знищила його потенціал. Навпевне, це свідчить про готовність Саддама продовжити бойові дії, поки він не відлучить до іракських засобів.

При відсутності повноцінної інформації кідь кому кретні прогнози робити важко. Зрозуміло одне: хоча американці та їхні союзники і надали намагання завдати максимальної шкоди з повітря, вирішувати усе сухопутні дії. Бо ж відомо: поки солдатський чобіт не ступить на землю, ті не можна вважати завоюваними.

Михайло ЦИКУН, начальник управління штабу Київського військового округу, генерал-майор.



К В І Т И С Н І Г О В О Ї К О Р О Л Е В И

Їх можна побачити лише су-
ворої уральської зими в під-
земних галереях з озерами.
Печери в цю пору року недо-
ступні випадковому мандрів-
никові, бо дістатись до них
через дину тайги з глибокими
снігами дуже непросто. Та
зчені-спелеологи, які базують-

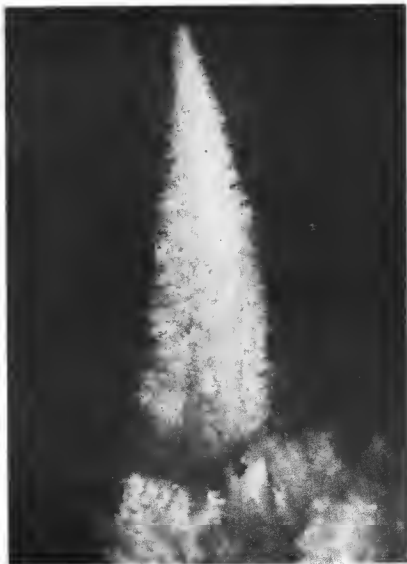
ся неподалік від господи Вона-
дарки Мідної гори, зодять у
експедиції і азимут, вимірюючи
скарби древнього Уралу: під-
земні водоспади й ріки, міне-
рали, кавказький живопис
пещурів і чудові крижані кри-
стали. Директор першого в
країні Кунгурського спелед-

станіонару [до речі, наш зам-
лач, випускник Чернівецького
університету] Вячеслав Анд-
рієвчук розповів, як утворюють-
ся крижані нитки. Вони з'яв-
ляються з першими морозами,
коли крапли в печерах майже
припиняється. Відносно теплі
озера починають парувати, і

в повітрі зависає туман, який
потім осідає на стелі, стіні
підземелля. Через деякий час
печера заблищить дрібними

крижанними, а потім, коли мо-
рози міцнішають, білосніжні
«жуби» одинокі стіни і прира-
щає їх квітами. Це коштувало
турої темі життя не від по-
дизу — від потопу, а варто
зійти в підземелля, як заду-
— пар' чутний дзвін і шовст
зруйнованого колісним по-
вітря покриву.

Андрія КОТЛЯРЧУК
Фото автора.



ЯКЩО СОЮЗ, ТО ЯКИЙ?

Під час референдуму, який має бути проведений на Україні після прийняття нової Конституції республіки, громадянам України повинно бути забезпечено право зробити вибір між збереженням Союзу як федеративної держави і створенням Співдружності як союзу суверенних держав. З цією метою до бюлетеня необхідно включити декілька запитань, сформульованих таким чином:

1. Чи віддасте ви перевагу збереженню існуючого Союзу як федеративної держави, члени якої відмовляються від частини своїх суверенних прав на користь Центру?

2. Чи віддасте ви перевагу створенню Співдружності як союзу суверенних держав, члени якого зберігають свої суверенні права і співпрацюють один з одним за допомогою координаційних органів?

Пропонуємо читачам "Голосу України" відповісти на ці два запитання. Свої відповіді надсилайте на адресу: 252047, Київ-47, вул. Нестерова, 4, редакція газети "Голос України", парламентський відділ.

Запропонована М. Горбачовим і схвалена Четвертим З'їздом народних депутатів СРСР концепція нового Союзного договору спрямована на збереження існуючого Союзу як федеративної держави. На мою думку, це концепція побудована не на принципах, які супроводжують Декларації про державний суверенітет України і які гарантують недоторченість старих унітарно-тоталітарних імперських структур Центру. В ній спадатиметься враження, що її здійснення прирікає республіку на остаточну втрату суверенітету, призведе до ще більшої соціальної напруженості, поглиблення кризи в суспільстві, посилення страждань народу і громадян республіки.

Альтернативою до концепції Договору про Співдружність суверенних держав, розроблену групою українських вчених і спрямовану на побудову принципів нового Союзу республік. Принципи цієї концепції повністю угоджуються з Декларацією про державний суверенітет України. Її втілення в життя означатиме ліквідацію унітарно-тоталітарних структур Центру, сприятиме зменшенню соціальної напруженості та виходу суспільства з кризи.

Володимир
ВАСИЛЕНКО



Володимир Андрійович Василенько, доктор юридичних наук, професор Українського інституту міжнародних відносин при Київському державному університеті імені Т. Г. Шевченка, член комісії Верховної Ради УРСР за вироблення нової Конституції республіки, представник України в ООН з права людини.

Один з авторів концепції договору про співдружність держав.

Федеративна держава, навіть оновлена й названа Союзом, насправді не є союзом держав. Федерація — це союзна держава, члени якої відмовляються від частини своїх суверенних прав на користь Центру і підпорядковуються йому.

Центр також не є Союзом. Союз — це республіки, які його утворюють. На відміну від Союзу, Центр — це десятки союзних міністерств і відомств з численною армією бюрократів, які є становим хребтом унітарно-тоталітарної системи, що падає над республіками і в республіках.

Через систему союзного оподаткування Центр забиратиме в республіки значну частину їхнього національного багатства. На його утримання за рахунок республік, а точніше за рахунок громадян і платників податків, але без їхньої згоди, витрачаються мільярди карбованців. Значна частина цих коштів направляється на забезпечення вузько економічних корпорацій привілей бюрократії союзних міністерств та відомств.

Центрові передаються су-

веренні права республік, що обмежує їхні можливості самостійного розв'язання значущого кола питань свого державного життя, соціального розвитку та підняття добробуту громадян.

Центр має властивість нав'язувати республікам нерациональні й екологічно шкідливі методи господарювання, посягати на республіканські підприємства, господарства, організації та установи свободи, виключати їх з повноцінного міжнародного спілкування, а, отже, призводити до економічного, екологічного, культурного занепаду та зниження життєвого рівня трудящих.

За умови збереження федеративної держави, організмів для якої є наявність Центру, Україна ніколи не вийде з тієї глибокої кризи, в якій опинився весь народ республік і яка призведе всіх її громадян незалежно від національної належності, віросповідання, партійності на дальші поневіряння і злидні.

Співдружність держав — це союз суверенних держав, члени якого зберігають свої суверенні права і співпрацюють один з одним за допомогою створених ними координаційних органів Співдружності.

Координаційні органи Співдружності не є тоталітарно-імперським Центром. Це не десятки міністерств і відомств, а нечисленні представницькі органи, діяльність яких на підставі засад, а офіційних представників держав-членів. Органи Співдружності не домінують над республіками, а координують їхню співробітництво, сприяючи розвитку між ними безпосередніх взаємовигідних зв'язків.

Органи Співдружності не мають права розпоряджатися національним багатством республік у будь-якій формі й утримуються на принципах інших засад. Кожна держава-член самостійно розв'язує питання про витрати на своїх представників в органах Співдружності й оплачує по співробітництву з іншими державами внески, необхідні для забезпечення діяльності органів Співдружності і для здійснення погоджених між

ними програм, в тому числі органів і програм, які мають забезпечити стратегічну оборону та надійний контроль за ракетно-ядерною зброєю.

До органів Співдружності держави-члени делегують суверенні права, в своїх офіційних представників, які уповноважені відстоювати інтереси держав-членів, відповідно до потреб їхнього державного, соціально-економічного, культурного тощо розвитку.

Органи Співдружності не втручаються в інтереси внутрішнього державного й суспільного життя держав-членів.

Тільки за умови створення Співдружності суверенних держав, співробітництва яких організують координаційні органи, будуть створені умови для реалізації Україною Декларації про державний суверенітет, самостійного господарювання, дійсного використання природних ресурсів, наслідження взаємовигідного співробітництва з іншими державами та забезпечення всім громадянам незалежності від національної належності, віросповідання, партійності і гідних людини умов життя.



Фото Олександра ГЛЯДІЛОВА та Олександра КЛИМЕНКА.

24 січня 1991 року № 14



ПОКАЗАЛИ КЛАС ПАРИЖАНКАМ

Гендиректор київського «Спартак» — найкращого клубу в СРСР — у міжкомандній чемпіонаті перебувають не на першому рядку в турнірній таблиці. А от у розширеній каровесійному Кубку кубів українські команди виступають досить упевнено. Надаючи новий розвиток діяльності переманюючи, виступаючи на матч з командою ЮСМ «Ганга» — 26:17 (25:33). Обидві зустрічі, за обопальною згодою, проходили в передмісті столиці Франції.

Київські вийшли до чвертьфіналу. Втім, найкращіші шануваль-

ники спертанісмі вярять ч у те, що ізна уповабена команда же надопужить програвне в чемпіонаті і поборється за паршесті.

Поня що «Спартак» вяршше сьогодні на міжнародний турнір до Нью-Йорка, з його головний тренер Ігор Бадомичев Турччи, який одушка після тривалої заборони, анімації у відраджених до Норвегії до прищипованні кілька місяців.

Виктор СТУГНА.

На знімках: «маршаль» гандболу Ігор Турччин і границь команди Тетяна ГОРБЕ; завжди небезпечно атакує знайний бомбардир Ілля ДОЛГУНЬ.

Фото Миколи БОЧКА.

Позивні футбольної весни

У НОВІЙ ЯКОСТІ

Не встигли прихильники заповідної команди вгамувати свої емоції з приводу урочистого нагородження їх улюблених малими бронзовими нагородами, як з однією з грудневих номерів «Советского спорта» з'явилось повідомлення про те, що запорізький відомчо-територіальний господарсько-футбольний клуб «Металург» знамаєз довго жити», а його президент Геннадій Опанасович Нічудин тут же був названий «акоштиним».

Справді, ФК «Металург» позбувся відомчо-територіальної належності, коли став першим з клубів вищої ліги членом корпоративної підприємств, що обійня повну самостійність і замальовані перспективи в економічній діяльності. А от з «сусунення» до свідчення організатора з посади йшло поспішати.

Після завершення сезону, — розповідає Геннадій Опанасович, — надійшло кілька запрошень, зокрема, з Донецька. Але чи мав я моральне право залишити інфектив у Запоріжжя, та ще з такою відповідальний період? Звичайно, ні.

— «Металург» розпочав підготовку до сезону значно пізніше від більшості клубів. Чому так сталося?

— Новий рік, здається, — єдине свято, яке футболісти мають можливість провести в родинному колі. Отже, позбавили хлопців такої радості ми не наважились. Тому я продовжив трохи відпустити.

— Багатох, прозвучало, найбільше цікавить зміни...

— Є втрати. Пішло лише троє, але це саме ті виграші, які відігравали помітну роль в команді. Олег Таран і Антон Шох підписали контракти з ізраїльським клубом «Апоел». Одні лише на шість місяців (отже, їхнє повернення до «Металурга» в майбутньому не виключено). Ігор Корнієв вирішив спробувати сили в донецькому «Шахтарі». Шкода. Втім, донецькому клубові доведеться заплатити нам за нього 60 тисяч карбованців.

— На кого ж розраховуєте в дебютному сезоні?

— Є у нас ціла група випробуваних бійців. На них я основні надії. Діється про воротарів Юрія Сиваку та

Ігоря Мосеева; захисників Сергія Башнирова, Юрія Верилуба, Юрія Лудина, Олександра Сорочаєта, члена олімпійської збірної СРСР Віктора Сириняка, Сергія Якушайка; півзахисників Ігоря Наконечного, Сергія Волгина, Олександра Бондаренка; нападочів Василія Сторича та Олександра Зайця. Ще наприкінці попереднього сезону ми включили до складу чотирьох вихованців нашої групи резерву: воротаря кошацької збірної Ігоря Близнюка, польових гравців Олексія Антохія, Юрія Маркіна, Павла Тучачина. Тепер до них приєднаються Ігор Розовський — Віталій Семенов і Андрій Максименко. Розраховуємо й на вихованців нашої СДЮШОР останніх років, а ще — легендарного бомбардирів заповідного «Торпедо» Романа Бондаренка.

— Неже обійдеться без запрошень футболістів з інших міст?

— Ні, чому ж. Запросили кількох гравців з команди першої ліги. Це — Олександр Гуйгалов з «Таврії», Геннадій Богачов з «Белого».

Олександр Богатирьов з «Найрат», Олександр Борохов з «Росльпінату». Сподіваємось побачити в наших рядах колишнього луганчанина Сергія Ярмолича, а ще 20-річний Олександр Омельчук та Віталій Пантукіла, які торік грали в київському СКА.

— Вагоме повідомлення. Нічого не скажеш. Якщо не секрет, у чому ж клуб об'єднується?

— У суму близько п'яти мільйонів. Тому вимоги до новачків, як розумієте, будуть найвищі.

Якщо ви не сумніваєтесь у фінансовій спроможності заповідного клубу, оскільки був свідком того, як керівники місцевої набагато інформативної телевізійної системи пропонували ФК «Металург» співробітництво на взаємобезпечних умовах.

Єдине, що викликає занепокоєння і в президента, і в тренера, — старі реконструкції початково-тренувальних баз команди. Будівельники, на жаль, не гарантують закінчення робіт навіть до однієї з березні, коли в стартовому матчі чемпіонату «Металурга» прийматиме московський «Спартак».

Аркадій КАПЕЛЮВНИЧ, спортивний оглядач газети «Наш город», Запоріжжя.



ЧИНИЛИ ОПІР, АЛЕ...

Зіграли ще ряд матчів першого туру другого етапу чемпіонату СРСР серед клубів вищої ліги. Хокеїсти «Крила Рад» успішно вирішили свої завдання в Ярославлі, подолавши там місцеве «Торпедо» — 4:1.

А от київський «Сокол», на жаль, поступився в Москві одному з лідерів чемпіонату —

«Динамо» — 1:3 (1:1, 0:0, 0:2). Цей поєдинок був напруженим, цікавим, і слід сказати, що наші захисники поставились до нього дуже серйозно. Кишин прагнули ні в чому не поступитися господарям: ні в швидкості, ні в силі боротьби. І це на диво, бо в складі «Сокола» грає тепер чимало за-

взатої молоді. А от досвідці більше, це вже точно, у динаміців. Тому вони й спроможніся переважити шолом гравців на свій бік. Усе вирішилося на останніх хвилинах матчу.

Шайби зникнули: Жамнов (6 хвилин), Корольов (53), Гальченко (58) — у господарів; Валуйкін (10) — у гостей.

«Сокол» виступав у такому складі: Самойлов; Ширяев — Доніка, Тимченко — Лубин,

Гунько — Житник; Юлдашев — Найдя — Валуйкін, Синков — Трескух — Васильков, Куценко — Кузьмиченко, Олейнік, Кулабузов — Саничкін — Сидоров.

Сьогодні кишин грають в Ярославлі проти «Торпедо».

Виктор ГЕНЧУК.

На знімку: гострий момент біля воріт.

Фото Миколи ДЕСЯЧКА.



контрабанду. Є між порушниками і наші землі.

Зелений «рабін» (держномер ІІ 37-58 НН) з Миколаєва пригальмував через «дрібниці» — в одного з 5 його пасажирів виявився підrobлений паспорт, Миколаєв вирішив оглянути ретельніше і автомобіль. А там — мисливська рушниця в робочому стані, предмети старовини, в тому числі ікони, золоті серечки.

Але це лише навігатор. А якщо вразили навіть бугаїни в бугаївцях чопських митників, Мешанець М. Березова М. Ю. Ербен, який відбував на постійне місце проживання в Угорську Республіку, з ирпунних речей,

крім новенького трантора «Беларусь», моторного катера, приховав з собою, річковий теплохід. Він бере на борт 76 пасажирів і виноситься на мліводних річках. Звідкіль ж міг з'явитися на кордоні цей прасень? До того ж оцінений, якщо вірити представленим паперам, усього навісного в 5700 іриванців. Останню відповідь на це запитання дасть слідство. Бо ж перевозився він, як і деякі інші речі з «габдеробу» М. Ю. Ербена, за фінансовими документами, отже як контрабанди.

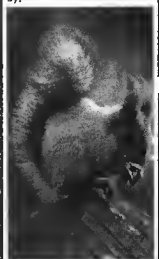
Ербена переплунув жистель Харнова, нападник технічних наук М. Глеєв, який півтора року тому став членом кооперативу «Техніка». Марк Моїсевич «спеціалізувався» на поїздах з Югославією. Цей заїзд став фатальним. Ного «Волга» (держномер Х 17-11 ХА) виявилася електричеським заводським контрабандою. Чого тут тільки не було: 19 золотих обручок, 11 золотих ланцюжків, загальна довжина близна семи метрів, 5 масних іолів із благородного металу, десятки срібних ланцюжків тощо. Знайдено не менш повний арсенал дефіцитних промтоварів. А все це «підиріплялось» валютою. Вартість усього товару склала 58,5 тисяч ириванців.

Та не поспішайте зводити дотори очі. На цьому перлі вилученого не завершиться. Ного «апогеем» стали два маленькі флакончики, які півніе виявилися, з 1,6 грама отрути іобри та 6 грамами такої ж продукції зеленої жабі.

Довідново: за грам першої оротивно на Заході дають 20, за грам другої — 10 тисяч ириванців. Ще 20 грамів отрути зеленої жабі та 8

ПОГОДА

Як повідомили нашому кореспонденту з Гіарматевцями, 24 січня по республіці, 25 січня у східній частині навілині опади. Вітар пінічно-західний та західний, 7—12 метрів за секунду. Поривчасті. Температура враньє від 2 тепла до 4 градусів морозу, анічі 4—9 градусів морозу.



По Інкву та області сьгодні враньє часом навілині опади. Вітар пінічно-західний, 7—12 метрів за секунду, поривчасті. Температура від 2 морозу до 3 градусів тепла.

НАД НОМЕРОМ ПРАЦЮВАЛИ:

Заступник редактора

Олександр Білий

Чергові редактори

Леонід Вроцький,

Володимир

Хрисодимський

Автор матеріалу

Ангеліна Мірошніченко

Залишний секретар

Леонід Піддубний,

Випускальні

Людмила Кисельова

Оформлення

Володимир Кисельов

Коректори:

Ліса Овчаренко,

Валентина Лузіна,

Світлана Орловська,

Олена Човська,

Галина Каблук

Верстальники:

Тетяна Бабюк,

Анна Будинкова,

Марія Солодкий,

Ольга Яценко,

Анатолій Артемченко,

Сергій Скамченко

Літмотиви

Тетяна Музіна,

Наталія Познань

Ордіна Лейни комбінат друку видавництва «Радянська Україна», 252047, Київ-47, проспект Паризького, 50. Індекс 60955. Тираж 165.650. Розподіляється ціна на рік 19 ирв. 60 коп. Зам. 03150161.

ЛАБИРИНТИ

ЧОП часто називають «західними воротами» иррани. А ще її обличчям. Почну з останнього. Хоча, чесно кажучи, робити цього не дуже хочеться. «Нос метика» містечка далекі від елегантності. Воно не дотягує навіть до елементарного порядку: довела мули сміття, бруд, різні заводи. «Плюється» сажому туба, що височіє над будинками.

Та повернемося до воріт. Спочатку залізничних. Через них поділи до нас завозяться сотні тонн вантажів. Але чимало з них спотворюється тут же із-за браку «порожнина». Скажімо, ділянки на станції пригальмувало близько 500 вагонів, у тому числі 250 з продуктами, які швидко псується. Поліції наших магазинів ясеніють лише різні видиса, а м'ясо та інші харчі копяться в згадуваною тубою в Чопі (можливо, це і є її основне призначення). До якої ж гріє безнадійності, якщо не повний втрати совісті, треба опуститися, аби дійти до такої. «Там» прагнуть нам допомогти, а ми й — свою неорганізованість.

Або тале. Наперелодні иворничого та різдвяних свят бугавально синоули посланці з ФРН, Канади, Франції, Ізраїлю, США. В основному теж з продуктами. Їх вивантажували прямо на перон, бо місця під одиом-единице наіом Чопського вузла знову мало. Гори мішків лежать просто неба під снігом та дощем тижнями. Працівники ділянки міжнародного поштового обміну власними силами фізично не в змозі обробити таку кількість. Вийді з лабіринту — розширення виробничих площ, збільшення штату. Вже кіби є й відповідний нощитре.

Проте, як зізнався заступник начальника вузла за ірв. М. Валько, мало відкритися, що залізнична мірія стане реальністю ще в нинішньому році. Бо хоч міністерство й визнає необхідність гроші, за них ніде не можуть придбати будівельні матеріали. Що ж, доведеться нашим громадянам, мабуть, і наступного року одержувати з Чопу під монії гостинці.

Через «ворота» ирам не лише завозяться, а й вивозяться. Поправа, тут проблем із перевезенням продуктів немає. Із-за відсутності таких. Хоча як дивитися. Туристи, і особливо приватні подорожники, за кордон наочно доводять: шось-таки у нас це залишилось. Та ж новоса, нощеність, сиря, згущене молоко... Завозяться й потужні електроніка, інша побутова техніка. Цікаво, де ж воно ото все береться за нинішнього тотального дефіциту?

Але що відіати бідоному туристу, коли випускають його за кордон з пустими кишеньками? От і відіється до різних хитрощів. Та ще й ирам (якщо поталанив пере-



«ЗАХІДНИХ

яезти) «а тому боці» від дасть за півніци.

Чому б, нарешті, не відіати нашим громадянам ширину певну філософію валюти (як в інших цивілізованих державах), і хай би розподіляли, де та сильніші витрати. Мав би її, приміром, власник «Ладі» (держномер Т 98-55 КР) з Криму, чи ховав би в «кештрі» нездовольний до нинішнього товарів. На ирад. А так доведеться розпрошати ще й з автомобілем.

У ці діи на штраф майданчику стоїть близько 30 за іримакних машин різних марок. У 20 з них через «ворота» намагались провезти



ВОРІТ»



грамів отрути горюч знайдено на нвартіри М. Глеєра.

Не поталанив Марну Мой севенчу. Насамперед заваді кількість ченіств на чолі з начальником слідчого відділу управління КДБ по Закарпатській області О. Попришкою, іх харківських колет, які давно «елів» спиртного ділка.

Одумаймося, люди! Ося інімс. Ё ж стільки ченіств іривних дорі. Нашіо входіть в лабіринт.

Микола ГОРВАТ, власний кореспондент «Голосу України».

Чоп.

Закарпатська область.

На знімках: «приватний» катер — на еспорт; так аберигаються посланці з ФРН; це вилучено у «турниста»; уваж: в машині контрабанди.

Фото

Сергія КУРОВСЬКОГО.